



# 特載



## 108年總統植樹活動副總統致詞文

編者按：108年「延伸島嶼生命綠」總統植樹活動3月12日上午10時30分於屏東縣新來義社區「部落之心－排灣民族學校」預定地舉行，副總統陳建仁、考試院副秘書長袁白玉、立法院副秘書長高明秋、司法院副秘書長蕭麗霞、農委會副主任委員黃金城、原住民族委員會副主任委員鍾興華、原住民族歷史正義與轉型正義委員會委員曾華德、屏東縣政府縣長潘孟安、林務局局長林華慶及部落宗長等貴賓出席，在排灣族鼻笛及古謠歌曲中共同手植火廣竹、臺灣赤楠等原生樹種，作為排灣民族教育基地的動土儀式，象徵原住民族山林文化傳承的啟程，同時亦呼應聯合國2019年國際森林日主題「Forests and Education，森林與教育」，開啟以教育傳承原民工藝文化之序曲，傳唱臺灣森林美樂地。

各位貴賓、各位媒體朋友、所有在場的來賓與在地部落族人大家早安、大家好！今天是一年一度的植樹節，我們的植樹活動特別移師南臺灣、最近因為臺灣燈會而受到萬眾矚目的屏東舉辦，同時也為屏東縣新來義社區「部落之心－排灣民族學校」的動土儀式。

首先要謝謝屏東縣政府、原民會以及農委會林務局的大力協助，讓原鄉能有一個傳承排灣

文化的教育基地，今天也非常榮幸能和與會來賓及在地的排灣族頭目、耆老們，共同種植象徵文化延續的原生民族植物，並且宣布排灣民族學校正式設立，開啟原民山林文化傳承的新里程碑。

臺灣擁有得天獨厚的地理生態環境與森林資源，森林總面積有219.7萬公頃，覆蓋率佔陸域面積的60.71%。在千百年來的歷史脈絡中，



副總統陳建仁致詞。



副總統親手將舊部落土壤覆土，象徵舊部落精神注入這塊土地，延續生命。

豐厚的自然底蘊牽動著臺灣的人文發展，原住民族與森林、山脈、海洋、河流、萬千生物唇齒相依、互惠共生，衍生出繽紛的山林知識與文化，島嶼特有的森林資源和璀璨的原民文化，正是臺灣最美的風景。

但我們都知道，由於全球氣候劇烈變化以及工業化的影響，自然生態受到嚴重的威脅與破壞。維護森林生態及生物多樣性，以及延續獨特的山林文化，身為臺灣人民責無旁貸。生活在這島嶼上，沒有人是置身事外的單獨個體，我們需要彼此扶持，積極修補與土地的關係，

不止要與人對話，要與森林對話，更要與土地對話。

今年植樹活動的主題是「延伸島嶼生命綠，傳唱臺灣森林美樂地」，林務局自去年提出「國土生態保育綠色網絡計畫」，就是希望將高山森林保育的成果向淺山平原地帶延展，透過點、線、面的串連，架構全臺的國土生態綠色網絡，因此，我們特地在這裡種下原生樹種，延伸島嶼生命綠。而我們選擇在這個八八風災後所建立的新來義社區植樹，也因為她正是原民會推動前瞻基礎建設計畫「部落之心一



副總統在植樹鏟子上簽名，並致贈林務局局長林華慶。



副總統與參與活動的貴賓及泰武國小古謠傳唱隊小朋友合影。

排灣族多世代不同年齡層、老幼共學的場域，林務局也將提供林木資源供學校傳承排灣族傳統工藝及文化知識，充分展現了行政院跨部會合作的成效，也象徵自然生態與在地文化的融和。

我們感念長久以來居住在這塊土地上的先民，留下亙古堆疊的文化經驗與山林知識，但我們也意識到，在強勢文化的衝擊下，必須要用心傳承並且發揚珍貴的文化遺產。在今天的植樹活動，我們將種下排灣族傳統利用的臺灣原生樹種，其中，臺灣特有的火廣竹是製作排灣族傳統口笛、鼻笛上好的工藝材料。排灣族的雙管鼻笛樂聲相傳是模擬百步蛇的聲音，是世界特有的民族森林音樂文化，正是最珍貴的臺灣價值！

現場有幾位口、鼻笛製作與演奏的傳承國寶級藝師，金賢仁長老、許坤仲長老、謝水能長老以及青壯年鼻笛傳承表演者少妮瑤，久分勒分，請他們站起來向大家揮揮手。過去，他

們積極傳承幾近消失的排灣口、鼻笛文化，為我們保存了豐富的森林音樂文化，透過笛聲傳誦人與自然和諧共存的相依關係，我們要向這幾位國寶級藝師們致敬；也謝謝剛剛為我們演奏口笛的少妮瑤及吟唱古謠的泰武古謠傳唱隊小朋友們，他們將祖先的諄諄叮嚀、耆老對孩子的疼惜，化為歌曲繚繞於我們心中。稍後，透過部落祭師的祈福祝禱及謝水能長老的鼻笛演奏，我們將一同種下象徵文化傳承的原生樹苗，希望它們將我們保存排灣族文化的決心扎根於斯。

「Forests and Education，森林與教育」是今年聯合國國際森林日的主題，適逢八八風災十週年，我們在風災過後由4個部落組成的新來義永久屋基地，種下傳承排灣族文化的原生樹種，傳遞政府保存排灣族文化的決心，也期待未來排灣族學校的文化種子能夠不斷開花結果、向外散播，為臺灣樹立生態與文化深根茁壯的標竿，世世代代傳承不息，永續傳唱臺灣森林的美妙歌聲。謝謝大家！🌱